

KOMISSION ASETUS (EU) N:o 278/2010,**annettu 31 päivänä maaliskuuta 2010,****tukea tai muita taloudellisia suorituksia saavien maataloustuotteiden viennin valvonnasta fyysisten tarkastusten avulla annetun asetuksen (EY) N:o 1276/2008 ja maataloustuotteiden vientitukijärjestelmän soveltamista koskevista yhteisistä yksityiskohtaisista säännöistä annetun asetuksen (EY) N:o 612/2009 muuttamisesta**

EUROOPAN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon maatalouden yhteisestä markkinajärjestelystä ja tiettyjä maataloustuotteita koskevista erityissäännöksistä (yhteisiä markkinajärjestelyjä koskeva asetus) 22 päivänä lokakuuta 2007 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1234/2007 ⁽¹⁾ ja erityisesti sen 170 artiklan c alakohdan ja 194 artiklan a alakohdan yhdessä sen 4 artiklan kanssa,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Komission asetuksen (EY) N:o 1276/2008 ⁽²⁾ 15 artiklan mukaan tullitoimipaikan on merkittävä T5-valvontakappaleeseen tai vastaavaan asiakirjaan tiedot fyysisistä tarkastuksista ja niitä koskevista poikkeuksista, sinettien eheyttä koskevista tarkastuksista tai vaihtamista koskevista tarkastuksista kyseisen asetuksen liitteissä III–VII vahvistetun mukaisesti.
- (2) Neuvoston asetuksen (EY) N:o 3448/93 täytäntöönpanosta tiettyjen perustamissopimuksen liitteeseen I kuulumattomina tavaroina vietävien maataloustuotteiden vientituen myöntämisyjärjestelmän ja tuen määrän vahvistamisperusteiden osalta 30 päivänä kesäkuuta 2005 annetun komission asetuksen (EY) 1043/2005 ⁽³⁾ 51 artiklassa säädetään, että joidenkin kyseisen asetuksen liitteessä IV lueteltujen tuotteiden osalta on tehtävä määrittäminen niiden tukikelpoisuuden selvittämiseksi. Vientitullitoimipaikan olisi tehtävä merkintä siitä, että määrittäminen on tehty.
- (3) Komission asetuksen (EY) N:o 612/2009 ⁽⁴⁾ 5 artiklan 8 kohdan mukaisesti tullitoimipaikan on tarkastettava silmämääräisesti tuotteiden ja vienti-ilmoitusten vastaavuus ja ilmoitettava tehdyt tarkastukset lisäämällä T5-valvontakappaleen tai vastaavan asiakirjan kohtaan D jokin saman asetuksen liitteessä II olevista maininnoista.

- (4) On käynyt ilmi, että asiaa käsittelevien viranomaisten voi olla vaikea lukea tai ymmärtää näitä erikielisiä ja käsin kirjoitettuja merkintöjä. Sen vuoksi on aiheellista yksinkertaistaa menettelyjä niin, että käsin kirjoitetut merkinnät T5-valvontakappaleessa korvataan yhdenmukaisilla koodeilla.
- (5) Näiden fyysisten ja vaihtamista koskevien tarkastusten olisi perustuttava riskinhallintaan, jolloin viejän ammatillinen maine on yksi huomioon otettavista seikoista. T5-valvontakappaleessa asetusten (EY) N:o 1276/2008 ja (EY) N:o 612/2009 mukaisesti vaadittavia tietoja tarvitaan muun muassa siihen, että poistumistullitoimipaikka tai se tullitoimipaikka, johon T5-valvontakappale toimitetaan, saavat tiedon toteutetuista valvontatoimenpiteistä. On käynyt ilmi, että kun T5-valvontakappale ei ole täytetty asianmukaisesti, riskiin perustuva valvontatoimenpiteiden valinta tullitoimipaikassa on vaikeutunut. Koska asianmukaisesti täytetty T5-valvontakappale on yksi osoitus viejän ammattitaidosta ja sovellettavien sääntöjen noudattamisesta, katsotaan aiheelliseksi ilmoittaa T5-valvontakappaleen puutteellisuuksista viranomaisille, jotka vastaavat viejän riskiprofilin muuttamisesta T5-valvontakappaleen antaneessa jäsenvaltiossa.
- (6) Sen vuoksi asetuksia (EY) N:o 1276/2008 ja (EY) N:o 612/2009 olisi muutettava.
- (7) Tässä asetuksessa säädetty toimenpiteet ovat maatalouden yhteisen markkinajärjestelyn hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 1276/2008 seuraavasti:

1. Lisätään 2 artiklaan kohta seuraavasti:

^{m)} 'tarkastuskoodi' tarkoittaa tietoa, joka ilmaistaan kirjaimella 'A', jota seuraa neljä sähköisesti saatua numeroa painettuina tai selkeästi luettavalla käsialalla kirjoitetuina."

⁽¹⁾ EUVL L 299, 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUVL L 339, 18.12.2008, s. 53.

⁽³⁾ EUVL L 172, 5.7.2005, s. 24.

⁽⁴⁾ EUVL L 186, 17.7.2009, s. 1.

2. Korvataan 15 artikla seuraavasti:

"15 artikla

T5-valvontakappale

1. Asetuksen (ETY) N:o 2454/93 912 c artiklan 3 ja 4 kohdan soveltamiseksi tulliviranomaisten on tarvittaessa merkittävä T5-valvontakappaleeseen tai tuotteiden mukana olevaan vastaavaan asiakirjaan tämän asetuksen II a liitteessä vahvistetut asiaankuuluvat tarkastuskoodit seuraavien sääntöjen mukaisesti:

a) vientitullitoimipaikan on merkittävä D kohtaan liitteessä II a olevassa 1 osassa lueteltu asiaankuuluva tarkastuskoodi, joka tarkoittaa sitä, että

i) tämän asetuksen 4 artiklassa tarkoitettu vientitukien fyysinen tarkastus on tehty;

ii) määrittäminen on tehty komission asetuksen (EY) N:o 1043/2005 (*) 51 artiklan mukaisesti;

iii) kyseessä on fyysisestä tarkastuksesta vapautettu asetuksen (EY) N:o 2298/2001 mukainen elintarvikeapuvienti.

b) poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, on merkittävä tämän asetuksen 7 artiklassa tarkoitettujen sinettien eheyttä koskevien tarkastusten jälkeen J kohtaan liitteessä II a olevassa 2 osassa lueteltu asiaankuuluva tarkastuskoodi, joka tarkoittaa sitä, että

i) sinetti on sääntöjenmukainen tai sen puuttuminen on perusteltua komission asetuksen (EY) N:o 612/2009 (**) 5 artiklan 8 kohdassa tarkoitettulla tavalla;

ii) sinetti puuttuu tai se on rikkoutunut.

c) poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, on merkittävä J kohtaan liitteessä II a olevassa 3 osassa lueteltu asiaankuuluva tarkastuskoodi, joka tarkoittaa sitä, että

i) tämän asetuksen 8 artiklassa tarkoitettua vaihtamista koskevassa tarkastuksessa ei ole havaittu epäsäännönmukaisuuksia;

ii) tämän asetuksen 8 artiklassa tarkoitettua vaihtamista koskevassa tarkastuksessa tai 9 artiklassa tarkoitettua erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa on

otettu näyte, mutta vastaukset eivät vielä ole saatavilla kesken olevien laboratoriokokeilla tehtävien varmistusten vuoksi;

iii) 9 artiklassa tarkoitettua erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa ei ole havaittu epäsäännönmukaisuuksia;

iv) 8 artiklassa tarkoitettua vaihtamista koskevassa tarkastuksessa tai 9 artiklassa tarkoitettua erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa on havaittu epäsäännönmukaisuuksia.

2. Poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, on merkittävä T5-valvontakappaleen J kohtaan asetuksen (ETY) N:o 2454/93 37 c liitteessä olevassa 8 kohdassa tarkoitettu tullitoimipaikan viitenumeronsa.

Edellä 1 kohdan c alakohdan ii alakohdassa tarkoitettua tapauksessa asianomaisen tullitoimipaikan on heti varmistusten valmistuttua merkittävä varmistusten tulokset aiemmin toimitetun T5 valvontakappaleen jäljennöksen J kohtaan käyttäen asiaankuuluvaa 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettua tarkastuskoodia.

Edellä 1 kohdan c alakohdan iv alakohdassa tarkoitettua tapauksessa havainnot tehneen tullitoimipaikan on

a) liitettävä maksajavirastolle asetuksen (ETY) N:o 2454/93 912 c artiklan 4 kohdan mukaista menettelyä noudattaen palautettavaan T5-valvontakappaleen jäljennökseen tämän artiklan 5 kohdassa säädetyn tarkastuskertomuksen jäljennös, jossa mainitaan tehdyt tarkastukset ja syyt siihen, miksi asiaankuuluvia vientitukisääntöjä ei mahdollisesti ole noudatettu; ja

b) maksajavirastolle esitetty pyyntö ilmoittaa tullitoimipaikalle sen havaintojen johdosta toteutetut toimet.

3. Jos valintamenettely 7 artiklassa tarkoitettujen sinettien eheyttä koskevien tarkastusten tai 8 artiklassa tarkoitettujen vaihtamista koskevien tarkastusten taikka 9 artiklassa tarkoitettujen erityisten vaihtamista koskevien tarkastusten osalta vaikeutuu T5-valvontakappaleen puutteellisten tietojen vuoksi, mikä samalla vaikeuttaa riskinhallinnan soveltamista, poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, on merkittävä T5-valvontakappaleen J kohtaan lisätietona yksi liitteessä II a olevassa 4 osassa luetelluista tarkastuskoodeista.

4. Poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, on toteutettava toimenpiteet, joilla saadaan komission käyttöön milloin tahansa seuraavat lukumäärät:

a) T5-valvontakappaleet ja vastaavat asiakirjat, jotka on otettu huomioon 7 artiklassa tarkoitetuissa sinettien eheyttä koskeissa tarkastuksissa, 8 artiklassa tarkoitetuissa vaihtamista koskeissa tarkastuksissa ja 9 artiklassa tarkoitetuissa erityisissä vaihtamista koskeissa tarkastuksissa;

b) 7 artiklassa tarkoitetut sinettien eheyttä koskevat tarkastukset;

c) 8 artiklassa tarkoitetut vaihtamista koskevat tarkastukset;

d) 9 artiklassa tarkoitetut erityiset vaihtamista koskevat tarkastukset.

Asiakirjan kaksoiskappaletta tai jäljennöstä on säilytettävä tapauksesta riippuen poistumistullitoimipaikassa tai toimipaikassa, johon T5-valvontakappale toimitetaan, ja siihen on oltava mahdollisuus tutustua.

5. Tullivirkailijan, joka tekee 8 ja 9 artiklassa tarkoitetut vaihtamista ja erityistä vaihtamista koskevat tarkastukset, on laadittava kertomus kustakin tekemästään tarkastuksesta.

Kertomuksen avulla on voitava seurata tehtyjä tarkastuksia, ja siinä on oltava päivämäärä sekä tullivirkailijan nimi. Rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 885/2006 9 artiklan soveltamista, kertomukseen on oltava mahdollisuus tutustua tarkastuksen tehneessä tullitoimipaikassa tai tietyssä paikassa jäsenvaltiossa vientivuotta seuraavien kolmen vuoden ajan.

(*) EUVL L 172, 5.7.2005, s. 24.

(**) EUVL L 186, 17.7.2009, s. 1.”

3. Poistetaan liitteet III–VII.

4. Lisätään liite II a tämän asetuksen liitteen I mukaisesti.

2 artikla

Muutetaan asetus (EY) N:o 612/2009 seuraavasti:

1. Korvataan 5 artiklan 8 kohdan toinen alakohta seuraavasti:

”Ennen sinettien kiinnittämistä vientitullitoimipaikan on tarkastettava silmämääräisesti tuotteiden ja vienti-ilmoitusten vastaavuus. Vienti-ilmoituksista on tarkastettava silmämääräisesti vähintään 10 prosenttia vienti-ilmoitusten lukumäärästä, lukuun ottamatta vienti-ilmoituksia, joihin sisältyvät tuotteet on tarkastettu fyysisesti tai valittu fyysisesti tarkastettaviksi asetuksen (EY) N:o 1276/2008 3 artiklan mukaisesti. Tullitoimipaikan on merkittävä tämä tarkastus T5-valvontakappaleen tai vastaavan asiakirjan D kohtaan käyttäen asetuksen (EY) N:o 1276/2008 2 artiklan m kohdassa määriteltyjä ja tämän asetuksen liitteessä II vahvistettuja tarkastuskoodeja.”

2. Korvataan liite II tämän asetuksen liitteessä II olevalla tekstillä.

3 artikla

Tämä asetus tulee voimaan kolmantena päivänä sen jälkeen, kun se on julkaistu *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä heinäkuuta 2010.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 31 päivänä maaliskuuta 2010.

Komission puolesta
José Manuel BARROSO
Puheenjohtaja

LIITE I

"LIITE IIa

Tarkastuskoodit vientitullitoimipaikan, poistumistullitoimipaikan tai sen tullitoimipaikan, johon T5-valvontakappale toimitetaan, tekemiä tarkastuksia varten

1 OSA

Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 15 artiklan 1 kohdan a alakohdassa tarkoitettut tarkastushavainnot	Tarkastuskoodi
Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 4 artiklassa tarkoitettu vientitukien fyysinen tarkastus on tehty	A1000
Määrittäminen komission asetuksen (EY) N:o 1043/2005 51 artiklan mukaisesti on tehty	A1100
Kyseessä on fyysisestä tarkastuksesta vapautettu asetuksen (EY) N:o 2298/2001 mukainen elintarvikepuuvienti	A1200

2 OSA

Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 15 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitettut tarkastushavainnot	Tarkastuskoodi
Sinetti on sääntöjenmukainen tai sen puuttuminen on perusteltua komission asetuksen (EY) N:o 612/2009 5 artiklan 8 kohdassa tarkoitettulla tavalla	A2000
Sinetti puuttuu tai se on rikkoutunut	A2100

3 OSA

Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 15 artiklan 1 kohdan c alakohdassa tarkoitettut tarkastushavainnot	Tarkastuskoodi
Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 8 artiklassa tarkoitettussa vaihtamista koskevassa tarkastuksessa ei ole havaittu epäsäännönmukaisuuksia	A3000
Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 8 artiklassa tarkoitettussa vaihtamista koskevassa tarkastuksessa tai 9 artiklassa tarkoitettussa erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa on otettu näyte, mutta vastaukset eivät vielä ole saatavilla kesken olevien laboratoriokokeilla tehtävien varmistusten vuoksi	A3100
Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 9 artiklassa tarkoitettussa erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa ei ole havaittu epäsäännönmukaisuuksia	A3200
Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 8 artiklassa tarkoitettussa vaihtamista koskevassa tarkastuksessa tai 9 artiklassa tarkoitettussa erityisessä vaihtamista koskevassa tarkastuksessa on havaittu epäsäännönmukaisuuksia	A3300

4 OSA

Asetuksen (EY) N:o 1276/2008 15 artiklan 3 kohdassa tarkoitettut tarkastushavainnot	Tarkastuskoodi
Riskinhallinnan soveltaminen on vaikeaa, koska tuen määrää ei ole mainittu T5-valvontakappaleessa tai vastaavassa asiakirjassa, vaikka viejällä ei ole asetuksen (EY) N:o 612/2009 9 artiklan mukaista vapautusta	A4000
Riskinhallinnan soveltaminen on vaikeaa, koska T5-valvontakappaleessa tai vastaavassa asiakirjassa ei ole asetuksen (EY) N:o 612/2009 8 artiklassa ja liitteessä III tarkoitettua mainintaa	A4100
Riskinhallinnan soveltaminen on vaikeaa, koska T5-valvontakappale tai vastaava asiakirja on täytetty väärin tai puutteellisesti muilta osin	A4200"

LIITE II

”LIITE II

Tarkastustyytit ja tulokset	Tarkastuskoodi
Asetuksen (EY) N:o 612/2009 5 artiklan 8 kohta	
Tuotteiden vastaavuus on tarkastettu silmämääräisesti ennen sinetin kiinnittämistä asetuksen (EY) N:o 612/2009 mukaisesti	A1300”